

DAGSINS MEINING

Bankin friðast

Løgtingsmaðurin Henrik Old, ið er formaður í løgtingsins vinnunevnd, hevur her í blaðnum mælt til at friða Føroya Banka fyri øllum fiskiskapi í eitt ella tvey ár. Bakgrundin fyri hesum hugskoti tingmansins er, at tað nú visir seg, sum nógv minni er at fáa, enn tað hevur verið. Eisini sæst, at fyri tveimum árum síðani var meginparturin av veiðini stórur toskur. Nú er bert helvtin av veidda toskinum stórur toskur. Sum kunnugt er Føroya Banki kendur fyri sín stóra tosk – banktoskarnir eru tiltiknir. Tað má tí takast sum eitt álvarsamt vandasignal, at mongdin av stórum toski í veiðuni er minkað so nógv. Mint verður eisini á, at fiskidaganevndin hevur mælt til at minka um fiskidagatalið Bankanum.

Eina meginorsøk til hesa skeivu gongd á Føroya Banka sigur Henrik Old vera handils-kvoturnar. Teir stóru linubátarnar hava keypt fiskidagar frá smærri bátum og á hendan hátt verður verður veiðitrýstið størri enn ætlað frá almennari síðu. Hetta tí ofta er talan um fiski-dagar, sum annars ikki høvdu verið brúktir á Bankanum. Við tí skili, sum nú er galdandi, er veiðitrýstið økt út við 100 prosent, og hetta trýst kann Bankin heilt einfalt ikki tola. Tað er tí avgerandi neyðugt við politiskum tiltøk-um heilt skjótt. Formaðurin í vinnunevndini sigur seg hava varhugan av, at almenna fyrisitingin ikki heilt skilir álvaran í hesum máli og hann væntar ikki, at tað verður eitt lætt mál at loysa.

Fiskiríkidømið í føroyskum sjóøki er ogn Føroya fólks. Landsins politikarar hava skyldu at umsita hetta tilfeingi við ábyrgd og skili. Tað kann ikki góðtakast, at ein so týð-andi partur av okkara tilfeingi, sum toskurin á Føroya Banka verður niðurfiskaður. Er skaðin fyrst hendur, fer tað at ganga long tíð, áðrenn hann verður burtur aftur. Tað er tí at vóna, at allar avvarandi partar kenna sína ábyrgd og duga at síggja álvaran í hesum máli. Landsstýrismaðurin í fiskivinnumálum eigur at taka hetta álvarsmál upp sum skjót-ast. Tað verður einki lætt mál, men tað eigur ikki at ræða ein ungan og dugnaligan fiski-málaráðharra.

Sosialurin

Sosialurin

Sosialurin
Stovnaður: 1927
Ábyrgdarblaðstjóri: Jan Müller
jan@sosialurin.fo
Blaðstjóri: Eiríkur Lindenskov
eirikur@sosialurin.fo
Figgjarleiðari: Jákup Mørk
jakup@sosialurin.fo
Marknaðardeild: lysing@sosialurin.fo
Jonhard Hammer jonhard@sosialurin.fo
Durita Simonsen durita@sosialurin.fo
Gudny Langgaard gudny@sosialurin.fo
Finnbjørg Nattestad
finnbjorg@sosialurin.fo

Gevið Sandoynni eina ítróttarhøll

Listaskúli, Ítróttarskúli, Tónleikaskúli. Mong hava nœvnini verið á verkætlanunum hjá Páll á Reynatúgvu, fyri at fáa onkran bygning á Sandoynni fyri almennar pengar sum varða av sær sjálvum. Veruligi tørvurin tykist at vera ein ítróttarhøll. Og hesa hevur Menta-málaráðið longu givið sandoyggjafólki eina tilsøgn um at rinda ein part av.

John Johannessen
tinglimur Javnaðarfloksins mentanarnevndin

Tjóðveldistingmaðurin, Páll á Reynatúgvu, vil ikki vera við til at bjarga Musikkskúlanum. Orsøkin er, at landsstýrismaðurin í mentamálum vil hava figgjarnevndina at góðtaka, at 450 túsund krónur verða fluttar musikkskúlanum av játtanini uppá 500 túsund til Listaskúla á Sandoynni.

Veruleikin er, at Páll á Reynatúgvu sum figgjar-nevndarlimur undir figgjar-lógarviðgerðini kroysti figgjarnevndina til at seta 500 túsund av til Listaskúla á Sandoynni, hóast polit-



iskur vilji ikki var fyri hes-um ófyrireikaða uppskoti. Einum uppskoti, har greiða ikki hevur verið á, um talan er um listaskúla, tónleika-skúla, ítróttarskúla ella okkurt heilt annað.

Samstundis hevði hesin sami tingmaður Tjóðveld-isfloksins virknan leiklut í at skera játtanina til Musikk-skúlan so mikið, at skúlin nú ikki er førur fyri at veita nœktandi frálæru, fær hann ikki tær 450 túsund krón-urnar, sum í resta.

Ein varði ella ein ítróttarhøll

Leingi hevur verið kunn-ugt, at sandoyggjafólk ynskja sær eina ítróttar- og samkomuhøll, fyri at økja um trivnaðin í oynni. Ein slík høll hevði eisini verið nakað, sum sandoyggjafólk

høvdu fingið gleði av at brúkt sum savnandi mið-depil á nokrum økjum inn-an mentanarlívið. Ein ófyrireikaður varði av ein-um einstøkum tingmanni í skapi sum ein skúli av ein-um ella øðrum slag, hevði ikki á sama hátt verið til gagns fyri Sandoyggjafólk, men heldur fyri nœkur fá aðrastaðni úr landinum.

Ítróttarhøllini hava sandoyggjafólk arbeitt fyri. Og tí hava tey eisini fingið skrivliga tilsøgn úr Menta-málaráðnum um ein stuðul uppá 45 prosent av kostna-aðinum av eini ítróttarhøll. Mentamálaráðið hevur skrivliga boðað frá hesum.

Tað er heilt greitt, at Sandoygggin ikki er javnt sett við aðrar partar av landinum á fleiri økjum. Eisini, tá talan er um at útvega ein hentleika sum ítróttar- og samkomuhøll. Tí haldi eg tað vera rætt, at almennu Føroyar stuðla einum slíkum tiltaki. Og tað vil eg eisini fegin vera við til.

Harmist stórliga um, at tjóðveldistingmaðurin og figgjarnevndarlimurin, Páll á Reynatúgvu, ikki vil sýna so mikið av landspolitisk-

um skynsemi, at hann kann bjarga gangliga landsum-fatandi musikkskúlanum, men heldur vil byggja lokalpolitiskan varða av sær sjálvum í skapi, sum ein ófyrireikaður Listaskúli ella Tónleikaskúli ella Ítróttarskúli ella kanska okkurt heilt heilt annað.

Ein væl virkandi musik-skúli er sanniliga eisini til gangs fyri Sandoyinna.

Vit vilja Sandoynni væl
Havi lisið aftursvarið frá bæði Páll á Reynatúgvu og flokstrúgva skilamannin-um, Sólvit Simonsen. Báðir leggja meg undir at leggja fótonglar fyri menningar-ætlanum í útjaðaranum og at taka pening frá útjaðar-anum. Tí vil eg beinanvegin visa aftur. Skal til eina og hvørja tíð stuðla skilagóð-um og fyrireikaðum ætlan-um á Sandoynni og aðra-staðni í útjaðaranum. Men haldi tað ikki vera skilagott at leypa á leistum fyri ófyrireikaðum ætlanum hjá Páll á Reynatúgvu og lata grundleggjandi ungdoms-arbeiði, sum tann lands-umfevandi musikkskúlan bløða afturfyri. Tí orkestr-inum spæli eg ikki við í.

UTTAN ÚR HEIMI

Silkivegurin er vorðin heroinvegur

Fyri fleiri hundrað árum síðani var Silki-vegurin nøttur til at flyta silki og krydd-urtir úr Asia til Evropa. Í dag verður vegurin nøttur til at flyta rúsevnið heroin. Fyrr gav flutningurin eftir Silkivegnum framburð og trivnað í Evropa. Í dag er farmurin oyðandi



Silkivegurin eftir teirri gomlu leiðini, sum fyrr bleiv nýtt til at flyta krydd-urtir og silki til Vestur-heimin.

Fyrr vórðu opium og heroin úr Afghanistan flutt ígjøgnum Iran, Turkaland og Balkan-londini til Vest-urevropa, men sambært ST er tann nóggi Silkivegurin vorðin tann mest nýtta heroin-smuglaraleiðin ímólin Afghanistan og Evropa.

Teir tadjikisku myndug-leikarnir viðganga, at tað er ikki lætt at forða flutning-inum. Í 1999 framleiddi Afghanistan næstan 80 prosent av øllum heroininum í heiminum, og næstan 90 prosent av heroininum, sum bleiv selt í Vesturevropa, kom haðani. Árið eftir bannaði Taliban-stórið afghanum at dyrka opium, og bannið visti seg at virka sera væl. Í 1999 dyrkaðu teir afghansku bøndurnir umleið 4.600 tons av ráopium, men framleiðslan minkaði niður í 200 tons, eftir at bannið var komið í gildi.

USA torir ikki

Men tá amerikanarnir og aðrir róku Taliban-stórið frá, fóru teir afghansku bøndurnir aftur at dyrka opium, og sambært ST fer heystið at seta met í ár. Stjórni í Kabul hevur sett bøndrunum forboð fyri at dyrka opium og at gera heroin. Men boðini frá stjórniini hava onga ávirkan, tí stjórniin hevur bara ræðið í sjálvum høvuðstaðnum, og lokalir krigsharrar forvinna nógvar pengar burtur úr heroinsmuglingini. Teir hava tí ongan áhuga í at hjálpa stjórniini.

Í Tadjikistan vilja mynd-ugleikarnir vera við, at af-ghanar hava minst 400 rannsókarnastovur, sum gera

heroin, og 80 teirra eru á leiðini við tadjikiska mark-ið. Tadjikar halda, at Vest-urheimurin má taka sær um reiggj.

– Rúsevnis-smuglingin úr Afghanistan er tann størsta inntøkukeldan hjá altjóða yvirgangi, sigur heryvir-maðurin Avaz Juldasjov, sum er leiðari hjá teimum tadjikisku vaktarmonnun-um við afghanska markið. Hann visir á, at altjóða ser-frøðingar gita, at samband møguliga er ímillum teir afghansku rúsevnnabaráon-arnar og yvirgangsmenn, men tað er ikki neyðugt at gita, sigur hann. Tí tað er so.

– USA kundi sent sínar hermenn higar at steðga virkseminum, men sann-leikin er, at teir tora ikki. Tann afghanski búskapurin liggur í sori, og teir hava einans heroinið at liva av. Tekur USA hesa inntøkuna frá teimum, kemur eldur í Afghanistan, sigur Avaz Juldasjov.

Higartil í ár hava teir tadjikisku myndugleikarnir lagt hald á góð fyra tons av heroini úr Afghanistan, og teir rokna við, at nøgðin verður væl størri, tá árið endar. Men tølini geva sam-stundis eina greiða ábend-ing av, hvat er hent í Af-ghanistan. Tá Taliban-stýrið ráddi fyri borgum, komu bara nœkur fá kilo um markið. Tey serkønu halda, at í fjor útluttu teir af-ghansku smuglarnir um-leið 120 tons av heroini ígjøgnum Tadjikistan.

Stórar avleiðingar

Einum nýttist ikki á leita leiingi í Miðasia fyri at finna avleiðingarnar av heroinflutninginum úr Af-ghanistan. Í grannalondun-um Iran og Pakistan eru fleiri milliónir misnýtarar. Eingin veit, hvussu nógvar misnótarnir eru í teimum

gomlu Sovjetlýðveldunum, men summi halda, at har eru minst 300.000.

– Í Sovjettiðini høvdu vit ongar rúsevnamisnýtarar í Tadjikistan, men í dag ber til at keypa heroin á gøtuni.

Tølini visa, at vit fáa fleiri og fleiri misnýtarar, og eyðkvæmið er eisini farið at breiða seg, sigur Tozjburi Khotamuri, sum stendur á odda fyri einum stovni, sum hjálpir illa komnum kvinnum í Tadjikistan.

Hon sigur, at kvinnurnar tora ikki at siga øðrum, at menninir eru misnýtarar. Í Tadjikistan er tað maðurin, sum ræður í heiminum, og hann hevur altíð rætt. Tí verður tað dult sum mans-morð, at maðurin er mis-nýtari. Hetta endar ofta við harðskapi og øðrum, og so við og við fer heimíð í upp-loysn.

Vinningurin dregur

Russar royna at verja seg ímóti heroinflutninginum. Fleiri túsund russiskir her-menn eru á varðhaldi við tað afghanska markið, men næsta ár fara teir haðani. Tá skal lögreglan taka við eftirlitinum. Tey, sum royna at tálma flutninginum, siga hetta vera eitt afturstig,

men russar hava svarað, at tað ger tað sama, hvussu nógvar hermenn ella lög-reglumann teir hava við markið, tí rúsevnið kemur fram kortini.

Sannleikin er eisini, at vaktarhaldið við afghanska markið er ikki serliga gott. Ætlar tú tær um markið við eitt sindur av heroini, sleppur tú ígøngum við at rinda einar 100 ameri-kanskar dollarar.

Tað eru eisini teir fægstu smuglarnir, sum verða tiknir, og vinningurin er øðiligur. Í Afghanistan kunnu smuglarnir keypa eitt kilo av heroini fyri einar 2500 krónur, men tá vøran kemur á gøturnar í Moskva ella Vesturevropa, er prisurin 500-faldaður. So tað er einki at siga til, at teir afghansku bøndurnir velja at dyrka opium, og at smuglarnir seta lívið í váða fyri at fáa tað av land-inum til misnýtararnar í Russlandi og Vesturevropa.

(Kelda: Aftenposten)

Til Sølu

MITSUBISHI PAJERO 3.5 V6



• Aut. gear • Aircondition og nógva aðra útgerð • Bert km 54.000

• Arg okt 98 • Bilurin er í sera góðum standi og væl rektur

Fígging kann útvegast

Nógv onnur góð tilbøð
Bilfríðkan
Tel 35 73 00 ella 21 73 00
sí meira á www.bilfridkan.fo • landsins legaligasta brúktbilafígging

Til Sølu

KIA SEPHIA 1.5



• Km 98.600 • Arg. apr 98 • Bilurin er í sera góðum standi og væl rektur

Kr. 65.000,- Útgjald bert kr. 14.000,-
restina práta vit um

Nógv onnur góð tilbøð
Bilfríðkan
Tel 35 73 00 ella 21 73 00
sí meira á www.bilfridkan.fo • landsins legaligasta brúktbilafígging

SUNNUDAGSDØGURÐI Á HOTEL NORÐ

Sunnudagin 25. juli er matarskráin hendan:

Forrættur:
Rómalignerað asparges suppa v/flutes

Havudsrættur:
Heilstokt oksafilet v/bátaplum og hvítum eplum,
grønsaks sauté, grønmeti og sherryrás

Dessert:
Stór kakubuffet við kaffi, er at fáa allan sunnudagin

Ring og bílegg borð á tel 45 12 44



Hotel Norð

TEL 45 12 44 • FAX 45 12 45 • FO-750 VÍÐAREIÐI

Herðaklapp til G-fólkini

Aldri áður havi eg verið til eitt so væl skipað og innihaldsrikt uttandura-tiltak í Føroyum, sum G-festivalurin seinasta viku-skifti. Fyrireikararnir av G-festivalinum hava uppiborið eitt stórt herðaklapp, fyri at stiga nýggj og spennandi fet fyri føroyskum mentan-arlivi

John Johannessen
tinglimur fyri Javnaðar-flokk
framsøgumaður í mentanarmálum
www.jokarin.com

Ein ótrúlig uppliving. Dugi í skrivandi stund ikki at

finna onnur orð fyri vit-janini á G-festivalinum um vikuskiftið. Ein fjølbroyttur og væl skipaður festivalur fyri allar aldursbólkar, har tí fekst høvi at njóta vakra tónleikin hjá umleið 30 tónleikabólkum. Bæði góð-um lokalum tónleikarum, sum Anniku Hoydal, I Am, Gestum, Eivør Pálsdóttir og fleiri. Og síðani heims-kendum tónleikarum, sum Kashmir, Russ Taff og Lisu Ekdahl.

"Vit eru so litil. Vit kunnu ikki í Føroyum." Tað er vanliga svarið, ið virkin og viðskygd fólk fáa her heima, tá tey seta sær nakað stórt fyri. Fáa aðra-staðni hevur Janteløgin so nógv at siga, sum í Fø-

oyum. Men tibetur lögdu G-fólkini líka í hesa for-dómsfullu lóg. Hóast and-róður á vegnum, so hildu tey kortini á og prógvaðu, at tað ber til. Úrslitið gjord-ist eitt tað innihaldsrikasta og best skipaða uttandura mentanartiltak, ið hildið er í Føroyum seinastu árin.

Veit ikki, um nakar hevur ilskast um, at tað kostaði knappar 400 krónur at vitja á festivalinum í ein dag. Men haldi ikki, at hetta er nakað at ilskast um. Tí fáa aðrastaðni ber til at vera til ein so stóra konsert við so nógvum kendum nøvnum fyri so litlan pening. Tað vita øll, sum onkuntið hava verið til líknandi tiltøk í øðrum londum.

Nú vit tosa um onnur lond, haldi eg, at tað eisini er vert at viðmerkja, at G-festivalurin ikki á nakran hátt stóð aftan fyri líknandi tiltøk í grannalondum okk-ara.

G-fólkini hava brotið upp úr nýggjum innan føroyskt mentanarliv. Tey hava skapt føroyska festival mentan. G-festivalurin eigur at vera komin fyri at verða. Ó vónandi fara allar góðar kreftir - eisini almennar - at stuðla gróthørðu kreftunum í Gøtu framhaldandi at kynda undir henda nýggja tátтин innan føroyskt ment-anarlív.

Túsdund takk fyri eina framúrskarandi og hjarta-nemandi uppliving.

Lýsingar	
Freistir:	Tekstlýsingar Størri lýsingar Lýsingartorgið Heilsanir
Týsdagsblaðið	Mán.kl. 10 Frí. kl. 15 Frí. kl. 12 Frí. kl. 12
Mikudagsblaðið	Týs. kl. 10 Mán. kl. 15 Mán. kl. 12 Mán. kl. 12
Hósdagsblaðið	Mik. kl. 10 Týs. kl. 15 Týs. kl. 12 Týs. kl. 12
Fríggjadagsblaðið	Hós. kl. 10 Mik. kl. 15 Mik. kl. 12 Mik. kl. 12
Leygardagsblaðið	Frí. kl. 10 Hós. kl. 15 Hós. kl. 12 Hós. kl. 12
Størri lýsingar, sum nógvar arbeiði stendst av, mugu vera inni í góðari tíð og áðrenn ásettua freistir.	
Framihjálpláss má umbiðjast í góðari tíð.	
Stødd:	
Ein heil síða í Sosialinum er 254 mm breið og 346 mm í hædd. Breiddin á einum teigi er 39mm og rúmið millum teigarnar er 4mm.	
Innsent tilfar	
Fult navn skal vera undir innsendum tilfari. Innsendar greinar, har blaðleiðsl-an ikki er kunnað um bústað og telefonnummar, verða ikki settar í blaðið.	

Blaðið verður prentað

mánadag-fríggjadag klokkan 14⁰⁰

